

Diario de Costa Rica

Luján y Mata,

AGENTES GENERALES DE ANUNCIOS.

Victor Dubarry, DIRECTOR Y REDACTOR.

Ricardo Villafranca,

AGENTE EN SAN FRANCISCO—CAL.

San José, martes 9 de marzo de 1886.

BERNARDO SOTO
ES EL CANDIDATO POPULAR
PARA PRESIDENTE DE
LA REPUBLICA EN EL
PRÓXIMO PERÍODO
CONSTITUCIONAL.

ANUNCIOS.

Cinco centavos cada vez por centímetro en columna.

Se harán rebajas proporcionales á la importancia que tenga para la Empresa.

REMITIDOS.

Sobre asuntos de interés general y escritos en forma conveniente, á juicio de la Redacción, serán publicados gratis.

Publicaciones de otra naturaleza, si fueren admitidas, lo serán á precios convencionales.

SUSCRICIÓN.

Per un mes..... \$ 1'00

PAGO ANTICIPADO.

Número suelto..... „ 0'10

CALENDARIO.

MARZO DE 1886.

ESTE MES TIENE 31 DIAS.

Mart. 9 Santos Gregorio, Niceno y Paciano, y Santas Catalina de B'onia, virgen, y Francisca, viuda.

Mier. 10 Ceniza. (Ayuno con abstinencia de carne.) Santos Macario, Melitón y compañeros mártires de Sebaste.

DIARIO DE COSTA-RICA.

Paréntesis.

Teníamos formado el propósito de no mencionar ni para bueno ni para malo al Excelentísimo Sr. General Menéndez, Presidente del Salvador.

Obedecía ese propósito á razones poderosísimas.

En primer lugar, el General Menéndez es un hombre muy valeroso, muy resuelto, muy decidido; capaz de consumir, llegado el caso—y quiera Dios que no le llegue—hazañas de esas que espantan á los pueblos y que aterrizan á la historia.

Es capaz de avanzar como el

Arcediano de Cremona, áun cuando sepa que va á estrellarse contra “una roca inaccesible defendida por una fuerza sobrehumana;” también es capaz de consumirse, víctima del dolor y de la rabia, como el famoso Conde de la Trinidad.

Su intención siempre es firme, como una pirámide de Egipto; sería como una momia; serena como una esfinge.

Semejantes caracteres de energía, infunden terror; semejantes condiciones de fuerza, esparcen por todas partes el miedo.

Terror y miedo! Esos monstruos son más altos que un volcán de Los Andes, y debilitan más que el clima de Limón.

Recordamos aquella especie de zarzuela crítica titulada “Los Feroces romanos.”

Qué caras las que aparecen en escena!

Qué gestos los que rompen el tenue velo de la atención!

Un hombre tenía nariz larga, digna de la musa de Quevedo; nariz enorme, inmensa, especie de “trompa de elefante boca arriba.”

Y aseguraba unas cosas tan duras, y manejaba los brazos con tanta energía y abría una boca tan grande, y arrojaba unos términos tan terribles, que nosotros, niños entonces, nos vimos dominados por el pavor.

La impresión no nos ha abandonado todavía.

Sucede con el pánico lo que sucede con el aceite.

Caer una gota, y se extiende, abarcando rápidamente mayor espacio.

Esto, por una parte, explica el propósito que habíamos aceptado, de no mencionar al General Menéndez.

Ahora, como ese General no está solo, sino que cuenta con defensores enormes, justo es que adoptemos ciertas precauciones.

Entre los tales conspicuos y radiantes defensores, hay algunos que tienen hasta plumas; pero ¡qué plumas! Grandes como la lanza de Melo, y fuertes como el corazón de un mártir.

No se valen de ellas para discutir, ni siquiera para explicar ciertos procedimientos que ante el juicio imparcial aparecen como crímenes de un poder que es usurpación, y como atentados de una fuerza que es arbitrariedad.

Se sabe que Fulano opina contra el *héroe sublime*. En el acto se asegura que Fulano no sabe lo que se pesca ni entiende á lo que se aspira.

En el acto se pregona la reprobación más injuriosa, y se predica el anatema más terrible.

La gente brava no apela sino á los pregones y á los anatemas.

Sin embargo, hoy nos vamos á separar del rumbo que nos habíamos trazado. Abrimos un paréntesis aunque nos quedemos temblando.

Un telegrama de Corinto, fechado el 7, contiene esta breve noticia:

“El Gobierno de Guatemala exigió á Menéndez la expulsión del Sr. Dr. Lorenzo Montúfar, quien salió inmediatamente del país.”

Al recibir el telegrama, nosotros tuvimos ciertas dudas.

El Dr. Montúfar ocupa puesto eminente, eminentísimo entre los grandes pensadores de la escuela moderna. No pertenece al número de los conspiradores vulgares.

Gusta de la política, porque en ella ve no sólo el desarrollo material que es riqueza, como probabilidad, sino el desarrollo moral que es virtud, como esperanza.

Ocupa la cátedra y desde allí derrama lecciones elocuentes y verdades fecundas.

Ocupa la tribuna, y desde allí espárcese ideas de progreso.

Nace, como el manantial, en lugares elevados. Si desciende, es sólo para hacer el bien.

Por qué perseguirlo? Por qué amargarle el corazón?

La noticia le llegó también á otras personas.

Ya no debíamos ponerla en duda.

Y aunque recordamos todo lo que el General Menéndez puede realizar contra el universo entero, apenas se le altere la secre-

ción biliosa, y aunque recordamos también la actitud de sus *feroces romanos*, aquellos que tienen plumas, no queremos resistir á la tentación de manifestar, en nuestro carácter de periodistas, que el destierro del Dr. Montúfar, del anciano venerable á quien pensadores estiman y á quien caballeros aprecian, es un atentado sin justificación, es un delito sin pretexto.

La alianza del General Menéndez con el General Barillas, ó mejor dicho, la subordinación del primero al segundo, no debía comprender hasta la transgresión de toda ley y de toda conveniencia; no debía ser vínculo de intereses privados, contra preceptos de verdad pública.

Uniformar el progreso, con actitud de recíproco auxilio, es natural y justo; satisfacer venganzas por medio de pactos, es infame y nocivo.

Los caudillos pueden y deben formar legiones; no están autorizados para organizarse en pandillas.

Conste que no tratamos de ofender: “hágase justicia aunque caiga el cielo”

El Dr. Montúfar viene para Costa-Rica.

Aquí encontrará á su apreciable familia.

Aquí encontrará afectos sinceros.

Y encontrará esa libertad fecunda que no ha tenido eclipses desde que el genio de Fernández y el genio de Soto establecieron sobre cenizas de antiguos despotismos, el monumento simpático de constantes reformas.

LA MALINTZIN.

(TRADICIÓN MÉJICA).

1.

En el año de 1519 un apuesto capitán español al frente de algunos soldados subía una de las ricas montañas que embellecen á Méjico.

Era hora en que el sol parece alejarse de la tierra para verla envuelta en las tinieblas.

El constante trinar de las aves

preciosas, anunciaba que el día descendía al ocaso, y la noche, con su manto aterciopelado, salpicado de estrellas de oro, dejaba ver la faz por los horizontes lejanos.

Aquella tropa, cansada de una larga jornada, y desfallecida por el hambre, redoblabla sus esfuerzos por acercarse á un pueblecito que tras una poética y virgen colina se destacaba como un punto blanco.

El capitán dejaba cabalgar la mula á su antojo, ensimismado en serias reflexiones.

De pronto se oyó un grito entusiasmado dado por uno de los soldados:

—¡Agua, agua, mirad!

Y como movidos por un resorte, todos dirigieron su vista hácia el punto que señalara el guerrero.

Aquellos infelices aventureros, en todo el día no habían apagado la sed, y en aquel momento todos los peligros hubieran despreciado por calmar su apremiante deseo.

II.

Ya había cerrado la noche cuando la pequeña columna acampó en aquel poético pueblo antes mencionado, y que se llamaba Tolchax, el cual fué abandonado por los indios tan pronto como se acercaron los europeos.

En aquellos tiempos de conquistas, de oro y de aventuras, las tropas no se dormían sobre sus laureles, sino que estaban siempre sobre aviso; así es que, alojados aquellos guerreros, se establecieron centinelas, y el capitán, que debía ser un elevado personaje, á juzgar por el respeto que le guardaban los demás, se dispuso á pasar la noche entregado á morfeo.

La columna hacía dos días que vagaba sin rumbo, sin municiones de boca y hallando siempre la muerte por las flechas de los nativos de aquel país.

Allá á media noche, uno de los atalayas dió la voz de alerta y anunció que un bulto se dirigía hácia el campamento. Sea que tuviesen miedo ó que desearan una nueva aventura, los soldados dejaron el lecho y se dirigieron al lugar donde se oyera la voz.

III.

Reconocido el bulto sospechoso, los aventureros vieron á una mujer radiante de hermosura y de maneras distinguidas, vestido su elegante cuerpo con telas de valor á la usanza del país.

Como allí no se hallase ningún intérprete, pues el único que había no se separaba del capitán, determinaron los soldados apresarla y llevarla á su jefe.

El capitán á la vista de aquella belleza del Nuevo Mundo, la contempló por instantes, entusiasmado ante su rara belleza y guardándole toda clase de consideraciones.

Cuando la hubo contemplado algún tiempo, llamó á un indio intérprete, que pudo entenderse con la aparecida.

—¿Cómo os llamais? preguntó el esclavo.

—No importa mi nombre, lo que deseo es que digas al Hijo del Sol que huya de aquí, porque dentro de pocos

momentos será acometido por muchos indios.

—¿Y cómo sabéis que es á nosotros á quienes intentan combatir?

—Porque esta madrugada habeis vencido á uno de los caciques de Silax y se han reunido esta noche para vengarle.

—¿Y por qué tú nos avisas? ¿no sabes que somos enemigos de tu rey y señor?

La india pareció vacilar, se sonrojaron sus mejillas y contestó:

—¡Ah! porque yo no quiero que muera eso Hijo del Sol; lo quiero para mí!

Y se arrodilló ante el capitán en señal de humildad.

IV.

En agosto de 1519, el audaz conquistador Hernán Cortés se dirigía hácia la capital del imperio de Montezuma con 415 infantes, 16 caballos y algunos indios totonecos que le había cedido el señor Zempoala en su alianza contra el emperador azteca. En el camino tuvieron las tropas de Cortés algunas escaramuzas con las de Tlaxcala, las que vencidas, pidieron paz y prestaron obediencia al rey de España.

Entre los apuestos guerreros se veía una hermosísima india que jamás se separaba del gran Capitán y á quien los soldados guardaban toda clase de atenciones.

Los mismos indios se admiraban de hallar una hermana suya, tan distinguida por Cortés y los hijos del Sol, y que también los entendiera.

V.

En la tarde del 13 de agosto de 1521, ciento noventa y seis años después de fundada por los aztecas y á los ciento sesenta y nueve de erigida en monarquía tomaron por asalto las huestes de Cortés la ciudad de Tenochtitlan, después de una valerosa defensa que de ella hicieron sus desgraciados moradores, dignos de mejor suerte; y en aquella misma noche, en una capilla improvisada del palacio de Cortés se celebraba ante los nobles aliados y los oficiales de las tropas conquistadoras, una notable ceremonia: se convertía al cristianismo una hermosísima señora bajo el nombre de doña Marina.

Y en tanto que el dolor y la miseria destruía á un pueblo heroico, sus vencedores celebraban con una fiesta regia el bautismo de una india que antes se llamaba *Malintzin*.

Cortés, ya esposa de Doña Marina, quiso solemnizar aquella acción religiosa con dar el primitivo nombre de la que iba á ser en breve madre de su hijo, á una de las montañas, á cuyo pie se firmó la alianza con los soldados de Tlaxcala, y á cuya alianza debió el poder ofrecer al rey de España un mundo mayor que todos los descubiertos por el sueño de Colón, y un territorio mejor, más rico y más hermoso que el que poseía Carlos V.

VI.

Tres años después, doña Marina se arrepentía de su inmenso amor á Hernán y su conciencia le acusaba de haberle ayudado á destruir un imperio que contaba ya en América 169 años.

Doña Marina tuvo tres hijos y murió olvidada como todas las grandes figuras que aparecieron en la conquista del imperio de Montezuma.

FEDERICO M. FUSCO.

BOLETIN.

Un apreciable amigo nuestro nos ha enviado las siguientes líneas.

Próximamente ha de llegar á esta capital el señor doctor don Lorenzo Montufar.

Parece que el gobierno del Salvador ha creído conveniente hacerlo salir del territorio de ese país, dando oídos á sugerencias extrañas.

Lamentamos esos hechos, tanto por lo que se refiere al señor doctor Montufar, cuanto por lo que afanen á la liberalidad á que blasona el Gobierno de la República hermana.

Respecto al doctor Montufar su presencia aquí indudablemente es muy grata para los que saben apreciar los datos del hombre ilustrado, del patriota y del jefe de una numerosa familia respetabilísima á todas luces.

PABLO Nougés.—Publicamos á continuación más datos sobre el insigne periodista Pablo Nougés, tomados de "La Iberia":

"Hacer la biografía completa del ilustre publicista sería un trabajo estéril.

Todo el mundo conocía al antiguo redactor y director de "La Discusión" y de "El Diario de la Tarde," para que incurriésemos en la repetición. Basta apuntar las siguientes anécdotas que publica "El Resumen":

"El distinguido periodista que llega en estos momentos ciego y pobre al término de su vida, fué una de las plumas más brillantes de aquella época en que emborronaban cuartillas Castelar, Rivero Carrascón, Balart y tantos hombres ilustres.

Nacido en el seno de aristocrática y linajuda familia de Aragón, Nougés abandonó la casa solariega, donde dominaban las ideas tradicionalistas, para lanzarse á los caminos del progreso, impelido por el viento de las ideas nuevas.

El periodismo le ofreció sus luchas y sus tristezas, y se lanzó con ardor. Entre sus cualidades de escritor, la principal era, la facilidad portentosa que tenía para imitar los más opuestos estilos, dándoles el sello característico y distintivo de su autor.

En una ocasión D. Nicolás María Rivero se había comprometido solemnemente á escribir unos artículos que debía publicar "La Discusión" y que eran de gran interés para el partido democrático; pero la indolencia proverbial del hermoso suelo de Andalucía no dejaba libre la pluma del insigne republicano, y los demócratas, que buscaban con ansiedad todos los días los codiciados artículos, recibían un triste desengaño. Rivero no había escrito.

La expectación no podía prolongarse, y una noche Pablo Nougés, que conocía el asunto, cogió la pluma y dió á la imprenta un buen número de cuartillas.

Al día siguiente "La Discusión" publicó el artículo, que causó mucho efecto.

—No hay para estas cosas como Rivero!—decían entusiasmados sus correligionarios.

—¡Qué estilo!

—¡Qué virilidad!

—¡Qué energía!

Y D. Nicolás María Rivero recibió asombrado innumerables felicitaciones.

Al otro día "La Discusión" publicó el segundo artículo, tan celebrado como el primero, y así continuó hasta terminar la serie.

Solo entonces Rivero descubrió el secreto y proclamó, entre grandes y entusiastas alabanzas, el nombre de Pablo Nougés, anunciándole un porvenir brillante.

La profecía no se ha cumplido."

El Gobierno de la República, en vista de una nota en que el Sr. Cónsul de S. M. B. manifiesta que ha nombrado para el puesto de Vice Cónsul en Limón á don Tomás H. Taylor, por no poder seguir desempeñando dicho puesto don Ernesto C. Reeve, ha ordenado el reconocimiento de estilo.

Las elecciones de primer grado han sido, en toda la República, completamente satisfactorias.

Nuestro candidato, el caballero General Soto, será elegido dentro de pocos días, Presidente para el período próximo.

No podía esperarse otro resultado de la sensatez del pueblo.

El Sr. General don Santiago de la Guardia, Ministro de Guerra y Marina, y los señores Luján & Mata, como agentes de la Compañía alemana "Kosmos" han celebrado un contrato por el cual dicha compañía se compromete á que uno de sus vapores que hacen la carrera desde puertos de

Europa á la América del Sur y la Central, toque en Puntarenas á su regreso de Champerico.

TELEGRAMA de Cartago. Según se dice, con motivo de no haber sido admitida la renuncia que interpuso don Manuel L. Brenes del cargo de Gobernador de esta provincia, varios amigos lo festegaron anoche con una serenata. Por medio de proyectiles anunciaban la alegría que reinaba en aquella manifestación. Bien por Cartago.

Solar célebre—El Ayuntamiento de Alcalá de Henares (España) va á comprar tres mil piés de terreno de los solares de los Capuchinos, en la parte que corresponde á la calle Cervantes, donde se supone que nació el autor de *D. Quijote*, con el objeto de levantar un edificio destinado á la Biblioteca y Museo Complutense.

Pobrecitos!—Hé aquí los hombres más desgraciados de la tierra, por su capital y rentas.

Duque de Wetminster. Capital 80.000,000 renta anual 4.000,000; id mensual 300,000; id diaria 10,000; id cada hora 450; id cada minuto 7.

Roltschids. Capital 200.000,000 renta anual 10.000,000; id mensual 850,000; id diaria 25,000; id cada hora 1,000; id cada minuto 20.

Machay. Capital 275.000,000; renta anual 13.750,000; id mensual 1.145,833; id cada hora 1.508; id cada minuto 25.

Un concurso de belleza.—En breve tendrá lugar en Londres un nuevo concurso de belleza.

Habrán tres premios, siendo el primero de 500 libras esterlinas.

La mayor locomotora—Los americanos creen que andan con excesiva lentitud sus trenes expresos, los cuales recorren 40 millas por hora.

Actualmente se está construyendo en los talleres Wilkesceare (Pensilvania) una locomotora que arrastrará un tren con una velocidad de 80 millas ó sean 128 kilómetros.

La máquina, cuyo peso es de 45 toneladas, desarrollará en su marcha una fuerza de 15 ó 17,000 caballos de vapor. La caldera producirá constantemente vapor á 12 atmósferas de presión.

La caldera está provista de una bomba automática de alimentación, de un calentador de agua y un para chispas.

Esta locomotora será la más rápida y la de más potencia del mundo.

Las Hojas secas.

Sucede á la noche el día,
A la tempestad la calma,
El placer á los dolores
Y al martirio la esperanza.
Al cielo azul, donde brillan
Las luces de la mañana,
Sucede el pesado manto
De nubes que el viento arrastra.
A la hermosa primavera,
De quien son las flores galas,
Sucede el ardiente estío
Que sin piedad las abrasa.
Al sol, cuyo aliento quema,
Sucede el cierzo que mata,
Y así por eterna leyes
¡Todo nace, vive y pasa!

Yo vi esos árboles mismos
Tender sus opuestas ramas
Cubiertas de verdes hojas,
Que fresca sombra brindaban.
Yo escuché dulces canciones,
Con que el ave enamorada
Cantando tiernos amores
Venturas suyas cantaba.
Yo busqué entre la espesura,
La cantora solitaria,
Y la espesura negóme
El contento de mirarla.
Y hoy se desnuda el ramaje,
Que nada en su seno guarda,
Y las hojas amarillas
Alfombras son de mis plantas.
Y hoy no se turba el silencio,
Y hoy la soledad espanta,
Y hoy las hojas desprendidas
Causan pesadumbre al alma.
Mas si hubieron los encantos,
Si hoy son recuerdos las galas,
Si es que por eterna ley
Todo nace, vive y pasa,
Nuevos encantos darán
Aliento á nuestra esperanza,
Y con las nuevas venturas
Se olvidarán las pasadas.
No dé al ánimo tristeza
La muerte que esto retrata,
Que si el cuerpo, como el árbol,
Marchito su vida acaba,
El alma es hoja que sube
A la celeste morada,
Cuando el viento de la muerte
Del cuerpo débil la arranca!

J. MORENO CASTELLÓ.

TELEGRAMAS

BROOKLIN, marzo 4.—No corren trenes hoy de ninguna de las siete líneas que maneja la Compañía Atlántica "Avene Ruilway."

PARIS, marzo 4.—El General Boalquer, Ministro de la Guerra ha resuelto que se destruyan los fuertes de París.—La Francia se ha reservado el adherirse al convenio Turco-búlgaro en que se nombra al príncipe Alejandro, jefe de la Rumelia Oriental, hasta que se arregle la cuestión de aranceles aduaneros en Rumelia.

AMSTERDAN, marzo 4.—El Gobierno ha resuelto convertir sus actuales obligaciones al 4 0/10 en acciones del 3 ½ 0/10.

LONDRES, marzo 4.—La nevada que ha estado cayendo hace días en la parte Norte de la Gran Bretaña, comienza ya á suspenderse.

La pérdida de ganado ha sido enorme.

Un Agente de Policía en Woserdorf fué muerto de un balazo.

NUEVA YORK, marzo 5.—Hoy emitió una orden el comité ejecutivo de la "Empire Protective Association" mandando á los empleados que abandonen sus puestos en las tranvías de esta ciudad; no corren por tanto carros en las calles. El comité ha dicho que la orden no será revocada hasta que los reclamos hechos por los empleados en las vías Richardson y Broeklin sean atendidas. Como consecuencia de este decreto, como quince mil personas han dejado de trabajar. Esta mañana á las seis ni un solo carro corría en toda la isla de Manhattan. Hasta medio día no se sabía que hubiera ocurrido algún disturbio. La policía cuenta con fuerzas suficientes para reprimir toda tendencia al motín. Se cree que los empleados del Ferrocarril elevado, no se hayan adherido á la huelga.—Murray, recibió un informe del comité de consideración, allanando todas las dificultades y dándole aviso de que esta tarde á las 4, todas las líneas de esta ciudad y Brooklyn comensarían sus operaciones!

NUEVA YORK, marzo 5.—Esta tarde hizo otro esfuerzo la línea de tranvías para continuar de nuevo sus operaciones. A la 1 y treinta minutos la policía de reserva fué llamada al extremo oriental de la línea de Grand Street. Se hallaba presente Murray, inspector de calles, quien hizo preparativos para entrar en batalla. A medio día 600 agentes de policía se hallaban en el teatro de operaciones y cuando las reservas llegaron, mil doscientos hombres formaron en línea y despejaron la calles; pero los huelguistas se reunieron al lado nordeste, y con millares de individuos de las clases más bajas, formaron un grupo amenazando con toda clase de ultrajes. La policía recorría toda la calle de Bowerrio y puso á la gente en movimiento; pero era tan grande la multitud que no podía diseminarse. A las 2 y 5 p. m. salió el carro de tranvías y continuó escoltado por cincuenta policías.—Esta fuerza se puso en marcha entre la muchedumbre que vociferaba y se burlaba de ella.—En la calle "Maidrison" tiraron la primera piedra al carro en que iban los empleados de la Compañía y un sargento de policía.—En Last Broadway, colocaron una gran piedra en los rieles, sin ser apercibidos; el carro se desvió y este accidente fué recibido con gritos de la mayoría, silvidos, juramentos y exclamaciones que convirtieron la calle en un verdadero bacanal.—Se pudo llegar á Broadway, después de una lucha desesperada, á las 3 y 5 p. m. allí estaban reunidas como 50,000 personas.

REMITIDOS.

Copia de la cabeza, clausula 8ª y pie de un testamento.

"En el nombre del Padre, del Hijo

y del Espíritu Santo. Yo Desideria Garro y Echavarría, mayor de treinta años, soltera, oficio doméstico y de este domicilio, hija legítima de los señores Pio Garro y María Echavarría, ya finados hallándome enferma pero en mi sano juicio ordeno mi testamento en la forma siguiente: "Octavo: advierto que tengo noticia que se ha otorgado una escritura en la cual consta que yo vendí la casa de mi habitación á don Francisco Sáenz y como no tengo conciencia de haber hecho tal venta ni he recibido un centavo, lo hago así presente pues si bien es cierto que vinieron unos testigos acompañados de don Adriano Villavicencio y leyeron un papel, yo estaba en la creencia que se daba lectura al título de mi casa no dando mi enfermedad atención completa para empaparme de lo que se trataba y si acaso manifesté alguna afirmación fué sin conciencia porque no tenía contrato de venta con el Sr. Sáenz; pues no recuerdo haber hecho otra cosa que comisionarlo para que en mi nombre diera los pasos conducentes al otorgamiento de mi testamento." "Y por el presente revoco y anulo los testamentos y demás disposiciones testamentarias, que antes de ahora haya formalizado por escrito ó de palabra y quiero que ninguno valga, sino éste mi testamento que es mi última voluntad.—Así lo otorgó y no firmó por expresar no saber ante mí Juan José Freses Alcalde tercero Constitucional de esta ciudad de Cartago en el Distrito primero de este cantón, á las cinco y tres cuartos de la tarde del día cuatro de marzo de mil ochocientos ochenta y cuatro, siendo presentes al otorgamiento los testigos señores don Víctor Bonilla y don Evaristo Quesada, casados, y don Sinfiriano Fonseca viudo, y don Raimundo Brenes soltero, todos cuatro mayores de veinticinco años, artesanos y de este domicilio, sin ser ninguno de ellos heredero, ni pariente de los herederos del cuarto grado.—Leído que fué este testamento á la testadora en presencia de los testigos que la veían, oían y entendían, manifestó estar escrito de la manera que ha declarado y que es su última voluntad, rogando al testigo don Víctor Bonilla firmase por ella quien lo verificó conmigo y los demás testigos que saben—Juan José Freses.—Evaristo Quesada.—Por mí y la testadora Víctor Bonilla.—Raimundo Brenes.—Sinfiriano Fonseca.

Cartago, marzo 1886.

Limon marzo 7.

Ayer á las 9 p. m. zarpó el vapor inglés "Arrán" con destino á San Juan del Norte y al mando de su Capitán Brown. Llevó de pasajero al Señor P. Salazar. Carga en tránsito y despachado por el señor M. C. Keith.

A las 12 y 30 p. m. de ayer zarpó el vapor inglés "Albano" con destino á Nueva York y al mando de su capitán Hughes.

Llevó de pasajeros á los Sres. E. Colombo, F. Kenebel, L. Siegrist, S. Siegrit, y R. Whitaker y de carga 813 sacos café, pesando 48,116,93 kilos, 32 bultos caucho, pesando 2959,18 kilos, 35 cueros 4441,83 kilos, 121 cueros sueltos pesando de 1109, 52 kilos, 2 bultos pieles pesando 52,90 kilos, 1 saco de semillas pesando 59,80 kilos 1 caja dinero con \$1000, 16,525 racimos bananas 2 caballos y despachado por M. C. Keith.

A las 2 p. m. ancló, procedente de San Juan del Norte el vapor de la Mala Real Britanica "Larne" al mando de su Capitán Rigaud Trajo de pasajero á la Señora Kate Buske, sin carga un saco de correspondencia y consignado á la Compañía de Agencias.

A las 4 y 30 p. m. ancló la Goleta americana "Cariblean" procedente de Nueva York con escala en Blufields, un día de mar, 161 toneladas, 7 tripulantes y al mando de su capitán W. R. Knighton. No trajo pasajeros, carga ni correspondencia. Consignado á su Capitán.

ANUNCIOS.

ESTUDIO

de la lengua inglesa

en toda su estención, por comparación con el español.

Profesor:

JUAN ROJAS BUSTAMANTE.
20 v. 1

COMPañIA "BELLA VISTA"

DE

BAÑOS TERMALES DE CARTAGO.

Tiene el honor de participar á los accionistas de la misma, que desde hoy hasta el doce del corriente, se debe pagar en el Banco de la Unión en San José el 25 0/0 de las acciones suscritas.

Los accionistas de Provincias pueden pagar sus cuotas á los Señores que se expresan.

J. R. R. Troyo y C^{ía}.....Cartago.
Miguel López.....Alajuela.
Pacheco Hermanos.....Heredia.

Los accionistas recibirán por esta primera cuota el recibo de estilo firmado por el Tesorero (pro-tem.) según el artículo sexto de os Estatutos de la Compañía.

José R. R. TROYO. G. H. LATHAM SIMEÓN GUZMAN.
JUAN ROJAS. JUAN FRANC^o ECHEVERRÍA 4

A los Pulperos

Vendo café de primera en partidas de 5 quintales ó más, a \$ 13 quintal.

G. C. Queseda.

Nº 4 calle del Seminario.
5 v.5

DIGESTIONES ARTIFICIALES
VINO
BI-DIGESTIVO DE
CHASSAING
PREPARADO CON
PEPSINA Y DIASTASIS
Agentes naturales é indispensables de la
DIGESTION
20 años de éxito
ENFERMEDADES DIFÍCILES O INCOMPLETAS
MALES DEL ESTOMAGO,
SPEJIAS, GASTRALGIAS,
DEL APETITO, DE LAS FUERZAS
QUECIMIENTO, CONSUMCION,
ONVALENCIAS LENTAS,
VOMITOS...
PARIS, 6, Avenue Victoria, 6.
En provincia, en las principales boticas.

PRIMA

DE

La Ilustracion Española

Y AMERICANA.

Acabamos de recibir la interesante novela de "Henry de Gre-vile," titulada

"La Condesa de Rumiasine,"

Adornada con magníficos grabados—y ricamente empastada, la cual se ofrece como Prima á los suscritores de "La Ilustración Española y Americana" al costo de gastos.

Luján & MATA.

6 v. 2

Puros hamburgueses

de \$ 4-25 á \$ 8-50 el 100.

En el Almacén de G. ANDRÉ

10 v 10

VERDADERAS PÍLDORAS del D^r BLAUD

Pocas preparaciones ferruginosas puedan ofrecerse á la confianza de los Médicos y de los Enfermos apoyadas en documentos tan auténticos como los siguientes :

Se las emplea, con el mas favorable éxito desde mas de 40 años ha, por la generalidad de los Médicos, para curar la ANEMIA, la CLOROSIS (Palidez del color) y facilitar la formación de las Jovenes. Aunque la insercion de estas Píldoras en la nueva Farmacopea francesa nos dispense de todo elogio, nos limitaremos á hacer una sola cita. la del D^r DOUBLE :

« Desde 35 años (dice) que yo ejerzo la Medicina, reconozco en las Píldoras de Blaud ventajas incontestables sobre todos los demas ferruginosos y las considero como el mejor anticlorótico. »

D^r DOUBLE, Ex-Presidente de la Academia de Medicina de Paris.

En fin, exijase que su nombre este grabado en cada Píldora como al margen.

DESCONFÍESE DE LAS IMITACIONES.

Depositarío en Costa-Rica : D^r Don PANFILO VALVERDE.



ACEITE de HIGADO de BACALAO del D^r DUCOUX

Todo-Ferruginoso con Quina y Cáscaras de Naranjas amargas



Este medicamento es fácil de tomar, sin asco, y tiene un gusto agradable. Su composicion le da todas las calidades que le permiten combatir :

á la ANEMIA, la CLOROSIS, las ENFERMEDADES del PECHO la BRONQUITIS, los CATARROS, la TISIS la DIATESIS ESTRUMOSA, ESCROFULOSA, etc., etc.

Por las razones de su fácil uso, sus acciones múltiples y seguras y por su economia para los enfermos, los Médicos le ordenan con preferencia á los demás medicamentos semejantes.

DEPÓSITO GENERAL :

PARIS - 209, rue (calle) Saint-Denis, 209 - PARIS

VENDE SE EN TODAS LAS PRINCIPALES FARMACIAS DEL UNIVERSO

Depositarío en Costa-Rica : D^r Don PANFILO VALVERDE

PILDORAS del D^r CRONIER

MEDICAMENTO el mas activo para curar la Clorosis Flores blancas Supresion de las Reglas Menstruaciones dificiles Dolores de Estomago Afecciones escrofulosas

al Yoduro de HIERRO y de Quinina

Estas Píldoras de una preparacion intachable y de una conservacion indefinida, restituyen a la sangre su riqueza y fortifican, poco á poco las Constituciones linfáticas, débiles y extenuadas.

Píldoras CRONIER

PARIS 9, calle de Grenelle St-Germain, 9
Depositarío en Costa-Rica : D^r Don Panfilo Valverde

Píldoras CRONIER

POUGUES

Ocupa el primer lugar entre las AGUAS DIGESTIVAS RECONSTITUYENTES

Universalmente empleada, hace más de tres siglos, para la

General Curacion de las Enfermedades del Estomago, de las Vias Urinarias, Anemias y Clorosis,

Une á la accion de las Sales Alcalinas la eficacia de los Ferruginosos.

Está aprobada por los Médicos más eminentes.—Las Noticias é Instrucciones están en los folletos.

Se halla en todas las principales Casas de Importacion.

POUGUES

Las calidades indiscutibles de las AGUAS de POUQUES han sido comprobadas por la Facultad de Medicina de Francia y acreditadas en las siguientes citas de los dos de sus mas ilustres miembros.

« Las AGUAS de POUQUES obran regularizando las grandes funciones que constituyen el acto capital de la nutricion. »

Profesor TROUSSEAU, Clinica del Hôtel-Dieu.

« Las AGUAS de POUQUES muy agradables al beber son las que tienen la mayor eficacia para el Estomago y las Vias urinarias. »

Profesor BOUCHARDAT, de la Acad. de Medicina.

Las AGUAS de POUQUES no tienen ninguna accion brusca y han de producir sus resultados, como sucede con las medicinas legítimas, por via de progression.

EPILEPSIA

HISTÉRICO

CONVULSIONES

ENFERMEDADES

NERVIOSAS



¡Curacion frecuente!
¡Alivio siempre!

CON EL USO DE LA

SOLUCION ANTI-NERVIOSA

DE

Laroyenne

VENTA POR MAYOR

PARIS, 7, Boulevard Denain, 7, PARIS FARMACIA DUREL

Depositarío en Costa-Rica : D^r Don PANFILO VALVERDE.